

DE • Sicherheitshinweise / EN • Safety notes / FR • Consignes de sécurité / ES • Instrucciones de seguridad / IT • Istruzioni di sicurezza / BU • Инструкции за безопасност / CZ • Bezpečnostní pokyny / DK • Sikkerhedsinstruktioner / EE • Ohutusjuhised / FI • Turvallisuusohjeet / GR • Οδηγίες ασφαλείας / HR • Sigurnosne upute / HU • Biztonsági utasítások / LV • Drošības instrukcijas / LT • Saugos instrukcijos / NL • Veiligheidsinstructies / NO • Sikkerhetsinstruksjoner / PL • Instrukcje bezpieczeństwa / PT • Instruções de segurança / RO • Instrucțiuni de siguranță / SE • Säkerhetsinstruktioner / SK • Bezpečnostné pokyny / SI • Varnostna navodila

DE • Verletzungsgefahr: Ausblaspistolen nur für den bestimmungsgemäßen Verwendungszweck einsetzen. Auf korrekten Sitz der Druckluftleitungen achten sowie Schutzausrüstung tragen. Ausblaspistolen nicht auf Personen richten.

EN • Risk of injury: Only use blow guns for their intended purpose. Ensure that the compressed air lines are fitted correctly and wear protective equipment. Do not point blow guns at people.

FR • Risque de blessure : n'utiliser les pistolets de soufflage que pour l'usage auquel ils sont destinés. Veiller à ce que les conduites d'air comprimé soient correctement fixées et porter un équipement de protection. Ne pas diriger les pistolets de soufflage vers des personnes.

ES • Riesgo de lesiones: Utilice las pistolas sopladoras sólo para el uso previsto. Asegúrese de que los conductos de aire comprimido estén correctamente asentados y lleve equipo de protección. No apunte las pistolas sopladoras hacia las personas.

IT • Rischio di lesioni: utilizzare le pistole ad aria compressa solo per lo scopo previsto. Assicurarsi che le linee dell'aria compressa siano posizionate correttamente e indossare dispositivi di protezione. Non puntare le pistole di soffiaggio verso le persone.

BU • Риск от нараняване: Използвайте пневматичните пистолети само по предназначение. Уверете се, че линиите за съгъстен въздух са правилно монтирани и носете предпазни средства. Не насочвайте въздушните пистолети към хора.

CZ • Riziko poranění: Vzduchové pistole používejte pouze k určenému účelu. Dbejte na správné uložení vedení stlačeného vzduchu a používejte ochranné pomůcky. Foukací pistole nemiřte na lidi.

DK • Fare for kvæstelser: Brug kun luftblæsepistoler til det formål, de er beregnet til. Sørg for, at trykluftslangerne sidder korrekt, og brug beskyttelsesudstyr. Ret ikke blæsepistoler mod mennesker.

EE • Vigastusohut: Kasutage õhupuhuripüstolit ainult ettenähtud otstarbel. Veenduge, et suruõhuliinid on õigesti paigaldatud ja kandke kaitsevahendeid. Ärge suunake puhurpüstolit inimeste poole.

FI • Loukkaantumisvaara: Käytä paineilmapuhalluspistooleja vain niille tarkoitettuun tarkoitukseen. Varmista, että paineilmaletkut ovat kunnolla paikoillaan, ja käytä suojarusteita. Älä kohdista puhalluspistooleja ihmisiä kohti.

GR • Κίνδυνος τραυματισμού: Χρησιμοποιείτε τα αεροβόλα μόνο για τον προορισμό τους. Βεβαιωθείτε ότι οι γραμμές πεπιεσμένου αέρα είναι σωστά τοποθετημένες και φερέστε προστατευτικό εξοπλισμό. Μην στρέφετε τα φυσούνα σε ανθρώπους.

HR • Opasnost od ozljeda: pištolje za ispuhivanje koristite samo za njihovu namjenu. Provjerite jesu li vodovi komprimiranog zraka ispravno postavljeni i nosite zaštitnu opremu. Ne upirite puhalice u ljude.

HU • Sérülésveszély: Kizárólag a rendeltetésszerű használatra használjon légfúvó pisztolyt. Gondoskodjon a sűrített levegő vezetékek megfelelő elhelyezéséről, és viseljen védőfelszerelést. Ne irányítsa a fúvóegyvereket emberekre.

LV • Traumu risks: Pneimatiskos pūtējus izmantojiet tikai tiem paredzētajiem mērķiem. Pārlicinieties, ka saspiestā gaisa vadi ir pareizi nostiprināti, un lietojiet aizsarglīdzekļus. Nevirziet pneimatiskos pistoles pret cilvēkiem.

LT • Susižalojimo rizika: Pneumatinius pistoletus naudokite tik pagal paskirtį. Užtikrinkite, kad suslėgto oro linijos būtų tinkamai pritvirtintos, ir dėvėkite apsaugines priemones. Nenukreipkite pūtimo pistoletų į žmones.

NL • Risico op letsel: Gebruik luchtblaaspistolen alleen voor het beoogde doel. Zorg ervoor dat de persluchtleidingen correct zijn aangesloten en draag beschermende uitrusting. Richt geen blaaspistolen op personen.

NO • Fare for personskader: Bruk bare blåsepistoler til det tiltenkte formålet. Sørg for at trykkluftslangene sitter riktig, og bruk verneutstyr. Ikke rett blåsepistoler mot personer.

PL • Ryzyko obrażeń: Pistoletów pneumatycznych należy używać wyłącznie zgodnie z ich przeznaczeniem. Upewnić się, że przewody sprężonego powietrza są prawidłowo podłączone i nosić sprzęt ochronny. Nie kierować pistoletów do przedmuchiwania w stronę ludzi.

PT • Risco de ferimentos: Utilizar as pistolas de ar comprimido apenas para o fim a que se destinam. Assegurar que as linhas de ar comprimido estão corretamente encaixadas e usar equipamento de proteção. Não apontar as pistolas de ar para as pessoas.

RO • Risc de rănire: Utilizați pistoalele de suflat cu aer comprimat numai pentru scopul pentru care au fost concepute. Asigurați-vă că conductele de aer comprimat sunt așezate corect și purtați echipament de protecție. Nu îndreptați pistoalele de suflat spre oameni.

SE • Risk för personskador: Använd endast blåspistoler för avsett ändamål. Se till att tryckluftsledningarna är korrekt anslutna och använd skyddsutrustning. Rikta inte blåspistolen mot personer.

SK • Riziko poranenia: Vzduchové pištolie používajte len na účely, na ktoré sú určené. Zabezpečte správne uloženie vedenia stlačeného vzduchu a používajte ochranné pomôcky. Vzduchové pištolie nemierte na ľudí.

SI • Nevarnost poškodb: Pihalne pištolje uporabljajte samo za predvidene namene. Poskrbite, da so cevi za stisnjen zrak pravilno nameščene, in nosite zaščitno opremo. Pihalnih pištol ne usmerjajte v ljudi.

DE • Herstellerinformationen / EN • Manufacturer information / FR • Informations du fabricant / ES • Información del fabricante / IT • Informazioni sul produttore / BU • Информация за производителя / CZ • Informace o výrobci / DK • Oplysninger fra producenten / EE • Tootja teave / FI • Valmistajan tiedot / GR • Πληροφορίες κατασκευαστή / HR • Podaci o proizvođaču / HU • Gyártói információk / LV • Ražotāja informācija / LT • Gamintojo informacija / NL • Informatie over de fabrikant / NO • Informasjon fra produsenten / PL • Informacje producenta / RO • Informații despre producător / SE • Information från tillverkaren / SK • Informácie o výrobcovi / SI • Podatki o proizvajalcu